

REFERAT Byrådet 2010-2013 d. 18-04-2012

Mødedato Onsdag d. 18. april 2012 kl. 19:00

Mødested Byrådssalen

Mødedeltagere Ivan Hansen, Annette Raaschou van der Star, Anne Madsen, Michael Jensen, Carl Andersen, Anita Skjoldager Eskildsen, Preben Lund, Jakob Meibom, E. Bjørn Nielsen, Bent Frederiksen, Klaus Gylling, Linda Nielsen, Poul Hangler, Mai Voigt, Lene Coppen, Erik Sennenwaldt, Mette H. Jørgensen, Rolf Clausen, Jens Nygaard, Flemming Olsen, Carsten Petersen, Mogens Schwensen, Ib Hahn Andersen, Per Hovmand (Fravær), Gert Jørgensen

Indholdsfortegnelse

431. Regnskab 2011 Økonomiudvalget - overførsler fra drift 2011 til 2012.....	3
432. Revision af "Kodeks for det gode budgetarbejde".....	8
433. Revisionsberetning nr. 11.....	11
434. Godkendelse af lånoptagelse og huslejestigning i afdeling 2 under Boligforeningen Dianalund	14
435. Masterplan for Sorø og Udviklingsplan for området omkring Alléhuset og Rådhusvej.....	17
436. Dagtilbud - vippepenge for 2011 udbetalt i 2012.....	22
437. Puljeinstitutionen Sorø Skovbørnehave årsregnskab 2011.....	25
438. Godkendelse af skema A om ældreboliger på Vedelsgade 17 i Sorø.....	27
Lukket.....	30
Lukket.....	30
Lukket.....	30
Lukket.....	30

431. Regnskab 2011 Økonomiudvalget - overførsler fra drift 2011 til 2012

431. REGNSKAB 2011 ØKONOMIUDVALGET - OVERFØRSLER FRA DRIFT 2011 TIL 2012

431. Regnskab 2011 Økonomiudvalget - overførsler fra drift 2011 til 2012

Åbent	Sagsbeh.:	KMD Sagsid.:	KMD Dok.nr.:
	Ditte Eva Bieger El-Beltagi	340-2012-8920	340-2012-50328

1

Juridisk regelgrundlag:

Den kommunale styrelseslov og Sorø Kommunes principper for økonomistyring.

Sagsfremstilling:

Opgørelse for 2011

Ved overgang til nyt regnskabsår opgøres afdelingernes og institutionernes selvforvaltningsrammer / decentrale budgetrammer med henblik på beregning af driftsoverførsler / genbevillinger til kommende år jf. decentraliseringsreglerne.

Hensigten med driftsoverførslerne er grundlæggende en fastholdelse af retten til at kunne overføre over- eller underskud af årets budgetramme uden at det fremadrettet skaber merforbrug, der påvirker servicerammeopgørelsen for kommunerne, og at dette sker under størst mulig hensyntagen til decentrale råderum.

Overførslerne tager udgangspunkt i en opgørelse af, om der er overskud eller underskud på budgettet for 2011, som vist i bilag 1 er der for hvert udvalg på de underliggende faner vist resultatet af opgørelsen med supplerende forklaringer på hvorledes over/underskud er opstået og med forklaring på hvorledes overskuddet forventes anvendt eller underskuddet forventes nedbragt.

Se bilag 1 for nærmere forklaringer til hvordan skemaet skal læses.

Samlet resultat og driftsoverførsler

Det samlede resultat for de decentrale områder viser et overskud på 26,8 mio. kr. Resultatet er skabt i dialog med organisationen samt med størst mulig hensyntagen og efterlevelse af det decentrale råderum.

Af overskuddet på de 26,8 mio. kr. anbefales overført 11,7 mio. kr. til serviceområdets drift i 2012. I udgangspunktet giver dette en risiko for, at den tilladte serviceramme for Sorø Kommune i 2012 overskrides med 11,7 mio. kr. Administrationen anbefaler denne udfordring løst ved dels at foretage omplaceringer fra drift til anlæg i 2012, samt ved nedbringelse af den vedtagne direktionspulje:

- Det anbefales, at en budgetomplacering af skolernes aftalte andel af driftsmidler til skole-IT strategien overføres til anlæg med 1,5 mio. kr.
- Ifølge Ejendomscentres plan for bygningsvedligeholdelse 2012 kan der overføres driftsmidler til anlæg på henholdsvis 4,040 mio. kr.
- I forhold til direktionspuljen anbefales den nedskrevet med 6,160 mio.kr.

I forbindelse med vedtagelsen af budget 2012 blev der besluttet en direktionspulje på 8,377 mio. kr. Puljen er finansieret inden for det samlede budget, idet der dog alene er tale om en bufferpulje, der i udgangspunktet ikke skal forbruges. Disponeringen af puljen kan alene beslattes i Byrådet. Vedtages sagen som forelagt, vil direktionspuljen efterfølgende udgøre 2,217 mio. kr.

Særligt for Økonomiudvalgets ansvarsområde:

Her anbefales overført et overskud på 7,7 mio. kr. fra 2011 til 2012, hvoraf beredskabet udgør 0,7 mio. kr. som søges genbevilget jf. nedenfor samt bilag 1 og 2.

Overskuddet på administrationen, som primært skyldes overførsel af midler til flerårige projekter samt reservede midler til bl.a. uddannelse fra trepartsaftalen mellem regering og arbejdsmarkedets parter, ønskes overført til 2012.

I forbindelse med budgetstatus i 2011 er der løbende oplyst om forventet underskud i 2011 på konsolideringsstrategien, forsikringer, byggesagsgebyr, lægeerklæringer samt tolkebistand inden for Økonomiudvalgets ramme. I alt er der tale om et underskud på ca. 4,0 mio. kr. Det er ligeledes oplyst, at der skal tages stilling til, hvorledes den manglende udmøntning af konsolideringsstrategien opnås.

Administrationen anbefaler, at der kompenseres for den manglende udmøntning i 2011 via tilsvarende reduktion af overførsel til 2012, som tilføres kassebeholdningen. I alt tilføres der ca. 8,1 mio. kr., heraf 2,1 mio. kr. fra administrationen til kassen. Årsagen til underskud på de nævnte områder skal findes i hele den kommunale organisation og løsningen bør derfor også findes i hele organisationen.

Fokuseret økonomisk opfølgning

I forbindelse med forventet regnskab 2011 forelagt i december 2011 blev der peget på et forventet overskud på de decentrale budgetter med ca. 4 mio. kr. Med sagen her præsenteres en afvigelse fra det forventede, idet overskuddet nu er på 26,8 mio. kr. eller ca. 3,1 pct. af de samlede decentrale budgetter. Administrationen har derfor iværksat initiativer for at sikre en mere præcis vurdering af forventet regnskab. Den månedlige økonomiske opfølgning skal fortsat være i fokus og der skal indsendes ledelseserklæringer fra de budgetansvarlige. Heri også skærpet fokus på vurderinger af forventet overskud til overførsel til efterfølgende år.

Serviceniveau

Det er vurderet, at det politisk besluttede serviceniveau er leveret, men resultatet giver anledning til at analysere hvorfor og hvordan resultatet kunne blive af denne størrelse. Dette vil endvidere indgå i det videre arbejde med dannelsen af budget 2013, herunder særligt budgetgennemgangen. Der skal foretages en vurdering af, om overførslerne er et udtryk for en for stor budgettramme i forhold til det politisk fastsatte serviceniveau.

Har sagen været behandlet tidligere:

Nej.

Høring:

Overførslerne er grundlæggende opgjort i samarbejde med de budgetansvarlige ledere.

Økonomiske konsekvenser:

Driftsoverførslerne er jf. decentraliseringsreglerne opgjort til et samlet overskud på kr. 26.770.956.

Heraf til kassen i 2012 et overskud på kr. 8.084.600.

Heraf til drift i 2012 til serviceområdet et overskud på kr. 11.702.356.

Heraf til drift i 2013-2015 til serviceområdet et overskud på kr. 1.829.000.

Heraf til drift i 2012 til overførselsområdet et underskud på kr. -2.878.000.

Heraf til anlæg i 2012 et overskud på kr. 8.033.000.

Som et delelement i overførslerne fra politikområdet BUU, indeholdt i ovenstående, anbefales budgetomplaceringer fra driften til anlæg i 2012, vedrørende skolernes egenfinansiering til Skole-IT strategi, som besluttet i budget 2011 på kr. 1.500.000 og fra politikområdet Ejendomscenter, er der budgetomplaceret fra drift til anlæg i 2012, vedrørende bygningsvedligeholdelse på kr. 4.040.000.

Sidstnævnte vil for året 2012 betyde en nedbringelse af det overførte overskud på kr. 11.702.356 til et overskud på kr. 6.162.356, hvilket kan rummes i direktionspuljen og gør, at servicerammen for 2012 overholdes.

Beskrivelse af forhold til planer/politikker/strategier:

Jfr. Økonomistyringsprincipperne.

Indstilling:

Det indstilles,

at driftsoverførslerne fra 2011 til drift 2012 kr. 11.702.356 indstilles godkendt til overførsel som anført i bilagene,

at drift fra 2011 til kassen 2011 kr. 8.084.600 indstilles godkendt,

at driftsoverførslerne fra drift til anlæg på kr. 8.084.600 frigives og indstilles godkendt,

at budgetomplaceringerne fra drift (Skole-IT) til anlæg på kr. 1.500.000 frigives og indstilles godkendt,

at budgetomplaceringer fra drift (bygningsvedligeholdelse) til anlæg på kr. 4.040.000 frigives og indstilles godkendt,

at driftsoverførsler til 2013 på kr. 1.829.000 indarbejdes som tekniske korrektioner til budget 2013 og indstilles godkendt,

at driftsoverførsler på overførselsområdet på kr. -2.878.000 indarbejdes som tekniske korrektioner og indstilles godkendt, og

at direktionspuljen / bufferpuljen nedskrives med kr. 6.162.356, dermed frigives til finansiering af overførselsbeløbet og indstilles godkendt.

Bilag

340-2012-61845 Bilag 1 excel ark oversigt over samtlige Overførslerne fra drift 2011.xls

340-2012-62718 Bilag 2 Konto 6 notat.doc

Beslutning i Økonomiudvalget, den 11. april 2012:

Ikke til stede: Ingen.

Indstilles godkendt, idet det tillige indstilles at merforbruget på medfinansieringsområdet (sundhed) ikke overføres til 2012.

Som en konsekvens heraf ændres 1, 2, 3 og 8. at som følger;

at driftsoverførslerne fra 2011 til drift 2012 kr. 12.796.603 indstilles godkendt til overførsel som anført i bilagene

at drift fra 2011 til kassen 2011 kr. 9.186.953 indstilles godkendt

at driftsoverførslerne fra drift til anlæg på kr. 8.033.000 frigives og indstilles godkendt

at direktionspuljen/bufferpuljen nedskrives med 7.256.003 og dermed frigives til finansiering af overførselsbeløbet og indstilles godkendt.

C og V tager forbehold.

Det bemærkes at Teknik og Miljøudvalget ikke har behandlet sagen.

Beslutning i Byrådet, den 18. april 2012:

Ikke til stede: Carsten Petersen, Jakob Meibom, Lene Coppen, Per Hovmand

C stillede forslag om, at driftsoverførslerne reduceres til 9,0 mio. kr. , således at direktionspuljen nedskrives til 5,0 mio. kr. og at reduktionen på 3,8 mio. kr. kan frigives i takt med at budgettet åbner muligheder for det. Beslutningen udmøntes af administrationen.

For forslaget stemte 8 (C, V og O). Imod stemte 13 (A og F). Ingen undlod at stemme.

For Økonomiudvalgets indstilling stemte 13 (A og F). Imod stemte 8 (C, V og O). Ingen undlod at stemme.

Økonomiudvalgets indstilling er herefter godkendt.

432. Revision af "Kodeks for det gode budgetarbejde".

432. REVISION AF "KODEKS FOR DET GODE BUDGETARBEJDE".

432. Revision af "Kodeks for det gode budgetarbejde".

Åbent	Sagsbeh.:	KMD Sagsid.:	KMD Dok.nr.:
	Søren Ole Sørensen	340-2012-11109	340-2012-63915

1

Juridisk regelgrundlag:

-

Sagsfremstilling:

Den første udgave af Sorø Kommunes "Kodeks for det gode budgetarbejde" blev godkendt af Byrådet på mødet den 23. marts 2010. Kodekset danner rammen for kommunens økonomiske politik og tilblivelsen af kommunens budgetter.

Byrådet har på et seminar i marts måned 2012 evalueret kodeks for det gode budgetarbejde. På seminaret var der enighed om at foretage nogle justeringer.

I en kontekst med begrænsede økonomiske rammer, hvor der for de samme eller færre midler skal sikres et fornuftigt serviceniveau, vedligeholdelse af kommunens aktiver og samtidig en løbende udvikling af de kommunale tilbud, er der behov for et øget råderum til investeringer.

En forøgelse af råderummet skal komme fra enten øgede indtægter eller færre udgifter. For at understøtte en sådan udvikling vil det være nødvendigt med en fortsat effektivisering af den kommunale organisation og dens opgaver, suppleret med investeringer i indtægtsfremmende og udgiftsminimerende investeringer, således at råderummet i de kommende år kan øges.

Sorø Kommunes gældsportefølje er sammensat af lån optaget i forbindelse med skole- og institutionsbyggerier, investeringer i energibesparende foranstaltninger og lån til ældre- og plejeboliger. En nedbringelse af låneporteføljen sker årligt med ca. 32,0 mio. kr.

Optagelse af lån til energibesparende foranstaltninger finansieres af besparelser på energikontiene, ligesom optagelse af lån til ældre- og plejeboliger finansieres over huslejen. Derimod finansieres lån til institutions- og skolebyggeri fra det råderum, som kan findes i forbindelse med budgetlægningerne. Et forøget råderum vil derfor over tid kunne suppleres ved at begrænse låneoptagelsen på lån optaget til institutions- og skolebyggeri.

Med de bemærkninger fremsendes forslag til nyt kodeks for det gode budgetarbejde, hvor ændringerne er markeret i kursiv.

"Kodeks for det gode budgetarbejde

Det er en væsentlig opgave for Sorø Byråd at forholde sig til kommunens økonomiske udfordringer. Derfor vil vi i forberedelsen af budgetterne gøre os umage med,

1. at skabe et økonomisk råderum for Byrådet og sikre bedst muligt økonomisk udgangspunkt for kommende Byråd. Vi vil opnå et overskud på den ordinære drift, som dækker afdrag på lån og herudover giver plads til investeringer på mindst 50,0 mio. kr. i 2013 og 2014, og fra 2015 forøges råderummet til mindst 60,0 mio. kr. årligt. Vi vil have en kassebeholdning på ca. 100,0 mio. kr. i gennemsnit med udgangen af 2016,
2. at Byrådet vil være sindet at prioritere en del af råderummet til indtægtsfremmende og udgiftsminimerende investeringer,
3. at Byrådet har et mål om at nedbringe den samlede gæld, dog således at der fortsat kan optages lån til strategiske investeringer og lån jfr. lånebekendtgørelsen eksempelvis til energibesparende foranstaltninger og ældre-/plejeboliger,
4. at sikre et realistisk basis-budget, så overskuddet ikke spises op af uundgåelige merudgifter, der burde være taget højde for fra starten. Administrationen beregner et teknisk basis-budget, hvor demografisk betingede ændringer, ny lovgivning osv. er indregnet på forhånd, så den politiske drøftelse alene drejer sig om serviceniveau og struktur og ikke om behovstilpasning,
5. at sørge for, at servicestandarder og økonomi hænger sammen, således at budgetter og politikker har troværdighed blandt borgere og ansatte,
6. at bede administrationen udarbejde et katalog over handlemuligheder, der giver budgetforbedringer på såvel kort som langt sigt, og
7. at alle partier bidrager konstruktivt i budgetprocessen med henblik på at opnå enighed om et fælles budget. Et budgetforlig kommunikeres ud i fællesskab, bl.a. i form af en fælles pressemeddelelse og pressemøde."

Har sagen været behandlet tidligere:

-

Høring:

-

Økonomiske konsekvenser:

En ændring af kodeks for det gode budgetarbejde vil i forhold til budget 2012 med overslagsår betyde en årlig forøgelse af råderummet på gennemsnitlig ca. 10,0 mio. kr. årligt, samtidig med at målet for en gennemsnitlig kassebeholdning forøges fra 75,0 mio. kr. til 100,0 mio. kr.

Beskrivelse af forhold til planer/politikker/strategier:

-

Indstilling:

Det indstilles,

at Byrådet godkender forslag til ændring af kodeks for det gode budgetarbejde jfr. sagsfremstillingen, og

at kodeks for det gode budgetarbejde evalueres årligt i forbindelse med rammesætningen af det kommende budgetår.

Beslutning i Økonomiudvalget, den 11. april 2012:

Ikke til stede: Ingen.

Indstilles godkendt.

Beslutning i Byrådet, den 18. april 2012:

Ikke til stede: Carsten Petersen, Jakob Meibom, Lene Coppen, Per Hovmand

Godkendt.

433. Revisionsberetning nr. 11

433. REVISIONSBERETNING NR. 11

433. Revisionsberetning nr. 11

Åbent	Sagsbeh.: Birgit Jensen	KMD Sagsid.: 340-2012-8624	KMD Dok.nr.: 340-2012-48970
-------	----------------------------	-------------------------------	--------------------------------

1
Juridisk regelgrundlag:
Den Kommunale Styrelseslov, revisionsregulativet og kontrakten vedrørende revisionsopgaven.

Sagsfremstilling:
BDO Kommunernes Revision har den 27. februar 2012 fremsendt Revisionsberetning nr. 11 – Delberetning for regnskabsåret 2011 vedrørende revisionsarbejder indtil januar 2012.

Beretningen blev samme dag videresendt til Byrådets medlemmer m.fl., som en foreløbig orientering med information om en efterfølgende sagsfremstilling/forelæggelse heraf.

Beretningen vedhæftes som BILAG 1.

Den væsentligste kommentar og tilkendegivelse fra revisionsberetningen til fremhævelser er:

- At den udførte revision ikke har givet anledning til bemærkninger jf. punkt 10.

Supplerende hertil er der dog gennemgående i beretningen en række konklusioner med revisionens anbefalinger mv. som forventes fulgt op.

Opfølgningen er sket i vedhæftede notatudgave af revisionsberetningen som BILAG 2, hvor administrationen med rød skrift redegør for allerede iværksatte og planlagte initiativer for at imødekomme revisionens anbefalinger.

De væsentligste kommentarer og tilkendegivelser fra administrationens opfølgning til fremhævelse er:

- At det fra januar måned 2012 ajourførte kasse- og regnskabsregulativ, herunder de interne kontroller og ledelsestilsynet mv. sikres gennemført som foreskrevet med tilbagevirkende kraft for hele 2011 jf. punkt 2.1-2.2 + 3.
- At konkrete fejl ligeledes sikres berigtiget og ledelseskontroller gennemført på de sociale områder med statsrefusion jf. afsnit 8.

Der er således fokus på at de ledelsesmæssige tilsyn vil blive gennemført og dokumenteret jf. kasse- og regnskabsregulativet. Indsatsen vil løbende blive afstemt ressourcemæssigt under hensyntagen til væsentlighed og risiko.

Har sagen været behandlet tidligere:
Nej.

Høring:

-

Økonomiske konsekvenser:

-

Beskrivelse af forhold til planer/politikker/strategier:

Om revisions tilrettelæggelse og udførelse samt ledelsens og revisions opgaver og ansvar henvises til beretning nr. 1 fra den 1. januar 2007.

Indstilling:

Det indstilles,

at revisionsberetningen jf. BILAG 1 tages til efterretning,

at administrationens opfølgingsnotat jf. BILAG 2 med håndtering af revisionens anbefalinger ligeledes tages til efterretning, og

at revisionsberetningen efterfølgende videresendes til Økonomiudvalg og Byråd suppleret af en eftersendelse til tilsynsmyndighederne.

Bilag

340-2012-56682 Bilag 2_Delberetning nr.11 Sorø 2011 NOTAT hvor den adm.opfølgning er tilført med rød skrift.docx

Beslutning i Social og Sundhedsudvalget, den 2. april 2012:

Ikke til stede: Flemming Olsen, Ib Hahn Andersen

Taget til efterretning.

Beslutning i Økonomiudvalget, den 11. april 2012:

Ikke til stede: Ingen.

Indstilles godkendt.

Beslutning i Byrådet, den 18. april 2012:

Ikke til stede: Carsten Petersen, Jakob Meibom, Lene Coppen, Per Hovmand

Godkendt.

434. Godkendelse af lånoptagelse og huslejestigning i afdeling 2 under Boligforeningen Dianalund

434. GODKENDELSE AF LÅNOPTAGELSE OG HUSLEJESTIGNING I AFDELING 2 UNDER BOLIGFORENINGEN DIANALUND

434. Godkendelse af lånoptagelse og huslejestigning i afdeling 2 under Boligforeningen Dianalund

Åbent

Sagsbeh.:
Janus Tarp

KMD Sagsid.:
340-2012-10754

KMD Dok.nr.:
340-2012-68003

1

Juridisk regelgrundlag:

§ 29, stk. 1 i almenboligloven, § 76, stk. 4 i bekendtgørelsen om drift af almene boliger og § 10, stk. 3 i almenlejeloven.

Sagsfremstilling:

Boligforeningen Dianalund har den 16. marts 2012 ansøgt Sorø Byråd om godkendelse af lånoptagelse og huslejestigning i forbindelse med afsluttet renovering af afdeling 2.

Renoveringen har omfattet bedre isolering, nye døre og vinduespartier mv.

Renoveringen samt finansieringen heraf er besluttet på et ekstraordinært afdelingsmøde i afdeling 2 den 27. april 2011. I boligforeningens ansøgning fremgår datoen fejlagtigt som den 16. april 2011.

Boligforeningens forretningsfører har over for Sorø Kommune den 2. april 2012 telefonisk oplyst, at byggeriet var færdigt primo 2012, og byggregnskabet ligeså primo februar 2012.

Finansieringen er besluttet opnået ved afdelingens trækningsret i Landsbyggefonden på 600.000 kr. og ved optagelse af et udstøttet realkreditlån til 3,5 % pa. på 2.508.000 kr. incl. omkostninger.

Trækningsretten er udløst, og der foreligger lånetilbud fra Realkredit Danmark af 28. februar 2012.

Boligforeningen ansøger Sorø Byråd om godkendelse af optagelse af nævnte lån.

Finansieringen medfører et behov for en huslejestigning på ca. 6,2 %, hvilket er oplyst over for Sorø Kommune er varslet til ikrafttræden pr. 1. juli 2012.

Huslejestigningen får følgende betydning:

- 4-værelses parcelhus på 95 m2 stiger fra 3.895 kr. til 4.136 kr. = 241 kr. i stigning
- 3-værelses parcelhus på 88 m2 stiger fra 3.492 kr. til 3.709 kr. = 217 kr. i stigning
- 2-værelses parcelhus på 50 m2 stiger fra 2.719 kr. til 2.888 kr. = 169 kr. i stigning

Boligforeningen ansøger Sorø Byråd om godkendelse af nævnte huslejestigning pr. 1. juli 2012.

Det skal bemærkes, at boligforeningen ikke har ansøgt om godkendelse af huslejestigningen, inden renoveringen blev påbegyndt, som det er krævet i § 76, stk. 4 i driftsbekendtgørelsen. Imidlertid var der, jf. ansøgningen af 16. marts 2012, budgetteret med en forhøjelse på ca. 6,2 %, hvilket finansieringsbehovet også endte med at udløse.

Har sagen været behandlet tidligere:
Nej.

Høring:
Ikke relevant.

Økonomiske konsekvenser:
Eventuelt mindre stigning i boligstøtte.

Beskrivelse af forhold til planer/politikker/strategier:
Ikke relevant.

Indstilling:
Det indstilles,

at Økonomiudvalget anbefaler Byrådet at godkende lånoptagelsen og huslejestigningen.

Bilag

340-2012-61565 Referat fra afdelingsmøde den 27. april 2011 samt lånetilbud

340-2012-68002 Renovering af afdeling 2. Optagelse af lån og huslejestigning PDF-FIL.pdf

Beslutning i Økonomiudvalget, den 11. april 2012:
Ikke til stede: Ingen.

Indstilles godkendt.

Beslutning i Byrådet, den 18. april 2012:

Ikke til stede: Carsten Petersen, Jakob Meibom, Lene Coppen, Per Hovmand

Godkendt.

435. Masterplan for Sorø og Udviklingsplan for området omkring Alléhuset og Rådhusvej

435. MASTERPLAN FOR SORØ OG UDVIKLINGSPLAN FOR OMRÅDET OMKRING ALLÉHUSET OG RÅDHUSVEJ

435. Masterplan for Sorø og Udviklingsplan for området omkring Alléhuset og Rådhusvej

Åbent

Sagsbeh.:
Lene Eriksen

KMD Sagsid.:
340-2010-38316

KMD Dok.nr.:
340-2012-62229

1

Juridisk regelgrundlag:

Lov om erhvervsfremme (Lovbekendtgørelse nr. 1715 af 16. december 2010).

Lov om planlægning (Lovbekendtgørelse nr. 937 af 24. september 2009).

Sagsfremstilling:

Baggrund

Byrådet besluttede på sit møde den 25. maj 2011 at igangsætte et byudviklingsprojekt for Sorø-området med konsulentfirmaet Niras som rådgiver. Projektet, der har haft et stærkt fokus på bosætning og erhverv samt en finansielt bæredygtig byudvikling, har resulteret i et forslag til en overordnet masterplan for udvalgte områder i Sorø byområde, der fremadrettet kan danne afsæt for kommune- og lokalplanlægning samt realisering af konkrete projekter. Projektet har desuden omfattet udarbejdelse af et forslag til en konkret udviklingsplan for området omkring Alléhuset og Rådhusvej. De to planforslag er vedlagt som bilag.

Begge planforslag har været fremlagt i offentlig høring fra den 9. februar til den 8. marts. Høringsperioden blev indledt med et borgermøde på Borgerskolen den 9. februar, hvor planforslagene blev præsenteret, og de fremmødte havde lejlighed til at kommentere og drøfte det præsenterede i mindre, tematiserede grupper.

Planernes afsæt og formål

Som det også fremgår af masterplanen (i afsnit 3.2) er den ikke bindende i forhold til nogen lovgivning. Den indeholder analyser, målsætninger og intentioner for den overordnede byudvikling og for en række udvalgte nedslagspunkter i Sorø. Dermed træffer planen nogle valg og prioriterer grundlaget for byudviklingen i Sorø, hvilket gør den til et vigtigt indspil til kommuneplanrevisionen. Derudover er masterplanen tænkt som et redskab til dialogen med potentielle investorer - et redskab til at formidle Sorø Kommunes målsætninger og intentioner for byen.

Masterplanen tager afsæt i såvel målsætningerne i byrådets vision for indeværende byrådsperiode som i den efterfølgende Udviklings- og Planstrategi 2011. Herunder lægges der vægt på Sjællandsprojektets principper for bæredygtig by- og infrastrukturudvikling.

Udviklingsplanen for Alléhusområdet er tilsvarende et plandokument, der ikke er koblet til planloven. Den kan betragtes som en indledende og overordnet/strategisk helhedsplanlægning, som i en tidlig fase afdækker offentlighedens synspunkter på kommunens overvejelser og intentioner i forhold til området, inden der igangsættes planovsrelateret kommune- og lokalplanlægning for området.

Høringssvar og hvidbog

I offentlighedsperioden for de to planforslag er der indkommet i alt 20 høringssvar fra blandt andet borgere/privatpersoner, virksomheder, råd og foreninger. Høringssvarene er gennemgået og kommenteret i vedlagte hvidbog.

Herudover er der kommet tre høringssvar fra kommunale enheder/institutioner, som særligt knytter sig til Alléhusgrunden. Disse høringssvar er generelt positive i forhold til idéen om etablering af et sundhedshus i området, men har derudover det til fælles, at de gerne ser en række kommunale funktioner placeret i området fremover. En stillingtagen til de skitserede ønsker og behov forudsætter derfor en intern afklaring, herunder i relation til budgetprocessen, hvorfor disse høringssvar håndteres særskilt i forlængelse af de to planers vedtagelse.

I gennemgangen/kommenteringen af høringssvar foreslås der i hvidbogen en række konkrete forslag til mindre ændringer og tilføjelser i de to planer, der har til formål at uddybe/præcisere - og i enkelte tilfælde korrigere - formuleringer i planerne. Forslagene til mindre ændringer er gengivet i vedlagte notat "Konkrete ændringsforslag til planerne".

Endvidere foreslås delområde 9 – område ved Sorø Ny Kirkegård udtaget af masterplanen med den begrundelse, at områdets udvikling har et så langsigtet perspektiv at det ikke vurderes relevant på den korte bane at ligge planer for områdets udvikling.

Herudover lægger hvidbogen op til en mere principiel politisk drøftelse og stillingtagen til nogle af de to planers overordnede og væsentlige temaer, som har givet anledning til mange bemærkninger i høringssvarene. De fire pågældende temaer, og høringssvarenes spændvidde i relation hertil, er kort præsenteret i det følgende.

Oplæg til politisk drøftelse inden for fire overordnede temaer

Fokus på erhverv og økonomisk bæredygtighed

Nogle høringssvar roser masterplanens fokus på erhvervsudvikling og økonomisk bæredygtighed, mens andre synes, at erhvervsindsatsen fylder for lidt, og at planen snarere peger i retning af en attraktiv "soveby" for pendlere end imod et selvstændigt og vitalt bysamfund. En tredje vinkel er, at bæredygtigheden i bredere forstand er gået tabt, og at planens oplæg til en tættere by med flere boliger og mere erhverv vil blive på bekostning af naturværdierne, hvilket ydermere vil ødelægge en væsentlig del af byens attraktivitet og identitet.

Der vurderes her at være behov for politisk stillingtagen til, om planens niveau for fokus på erhvervsudvikling og økonomisk bæredygtighed er i underkanten, passende eller i overkanten. Afhængigt af hvilket niveau, der træffes beslutning om, vil der udvalgte steder i planen kunne indarbejdes supplerende formuleringer, der understøtter det pågældende niveau.

Detailhandel og liv i bymidten

Også i forhold til detailhandel varierer synspunkterne i høringssvarene, herunder fordi der er delte meninger om effekten af de foreslåede tiltag. Nogle roser planen for dens fokus på bl.a. kultur og oplæg til samspil mellem forskellige dele af bymidten, mens andre mener, at idéerne om udvikling af områderne ved hhv. Alléhuset/Rådhusvej og stationen vil medføre en yderligere udvanding af en nødlidende bymidte. Dilemmaet består i hensynet til en fortsat udvikling af handelslivet og dagligvarehandlen i bymidten, contra yderligere udvikling af dagligvareområdet uden for bymidten.

Også her vurderes der at være behov for politisk stillingtagen til planens niveau.

Trafikforhold

Planens fokus på en efterspørgsel efter, og anbefaling af, en mere effektiv nord-sydgående vej/forbindelse udenom bymidten deler ligeledes vandene. På den ene side er der varme fortalere for et tiltag af denne karakter, mens der fra andre sider protesteres voldsomt under henvisning til såvel de bygnings og bymæssige som naturmæssige konsekvenser, en ny vejforbindelse forventes at få.

Herudover sættes der spørgsmålstegn ved, om der reelt er et behov, der berettiger et sådant indgreb. Ligeledes fremsættes der forslag om, at der - forud for eventuel beslutning om en ny vejforbindelse - gennemføres mindre vidtgående tiltag, der kan forbedre trafikflowet gennem Sorø bymidte og mindske afstanden mellem nord og syd i tid. Herunder peges der fra flere sider på muligheden for at indføre en shuttle-/pendulbusordning mellem Sorø Station og erhvervsområderne i Pedersborg.

Da der er tale om en meget kontroversiel diskussion, som har været oppe flere gange tidligere for år tilbage, er planens formuleringer om problemstillingen, og herunder linjeføringen for en eventuel ny nord-sydgående vej, bevidst meget åbne og overordnede. Tanken har således været at lægge op til en overordnet debat med henblik på en politisk stillingtagen i forbindelse med masterplanens vedtagelse.

Bebyggelse på cirkus-/dyrskuepladsen

En række høringssvar anfægter masterplanens og udviklingsplanen idé om bolig- og erhvervsbebyggelse på cirkuspladsen. Der peges blandt andet på områdets funktion som base for lejlighedsvis arrangementer (cirkus m.v.) og dets værdi som et rekreativt areal, der danner rammen om mange forskellige aktiviteter i hverdagen. Desuden påpeges det landskabelige hensyn til den fredede Fægangsallé.

Helt grundlæggende er der her behov for politisk stillingtagen til, om arealet fortsat i de to planer skal foreslås udlagt til bebyggelse. Det foreslåede udlæg er begrundet i mulighederne for lokalisering af centralt og naturskønt beliggende boliger og virksomheder, der - tro mod princippet om bæredygtig byfortætning - kan være med til at understøtte bylivet/en levende bymidte.

Har sagen været behandlet tidligere:

Ja, på Økonomiudvalgets møde den 18. maj 2011, Byrådets møde den 25. maj 2011 og Økonomiudvalgets møde den 5. oktober 2011.

Høring:

De to planforslag har været i fire ugers offentlig høring fra den 9. februar til den 8. marts 2012.

Økonomiske konsekvenser:

Ingen.

Beskrivelse af forhold til planer/politikker/strategier:

Udarbejdelsen af de to planer kan få betydning for kommuneplanen og revisionen heraf i 2013 samt efterfølgende lokalplaner. Strategisk er projektet forankret i erhvervs-, markedsførings- og turismestrategien (2007-2010), byrådets "Visioner og veje til virkeliggørelse" fra marts 2010, Udviklings- og Planstrategi 2011 samt den nyligt vedtagne strategi "Erhvervsudvikling i Sorø Kommune 2012-2015".

Indstilling:

Det indstilles,

at de i vedlagte notat gennemgåede forslag til mindre ændringer tiltrædes,

at delområde 9 – område ved Sorø Ny Kirkegård udgår af masterplanen,

at der træffes beslutning om hvordan de fire overordnede temaer jævnfør sagsfremstillingen skal vægtes i planerne,

at de vedtagne ændringer indarbejdes i de to planer, hvorefter deres vedtagelse offentliggøres, og

at sagen videresendes til behandling i Byrådet.

Bilag

340-2012-31198 Forslag til Masterplan for Sorø (A3-format)

340-2012-31199 Forslag til udviklingsplan for området omkring Alléhuset og Rådhusvej (A4-format)

340-2012-65106 Hvidbog (uden bilag)

340-2012-65650 Bilag til hvidbogen - høringssvar til de to planforslag

340-2012-64460 Konkrete ændringsforslag til planerne

Beslutning i Økonomiudvalget, den 11. april 2012:

Ikke til stede: Ingen.

Indstilles godkendt, idet Økonomiudvalget finder anledning til at præcisere at masterplanen er en overordnet ramme for byens udvikling hvor den endelige detailplanlægning skal ske i forbindelse med såvel kommune- som lokalplanlægningen.

De 4 overordnede temaer jf. ”3. at” vægtes som følger:

Erhverv og økonomisk bæredygtighed

Byudviklingstiltag der understøtter erhvervsudvikling og bosætning er afgørende for Sorø Kommunes økonomiske bæredygtighed på såvel kort som langt sigt. Byudviklingstiltag skal imidlertid ske i respekt for byens attraktivitet og identitet, som i høj grad er forbundet med helt unikke naturværdier.

Detail- og dagligvarehandel og liv i bymidten

Centralt for Sorøs udvikling er en fortsat udvikling af handelslivet og herunder detail- og dagligvarehandlen i bymidten. Kommunen vil her bl.a. fokusere på, hvordan byens fine kulturarv kan aktiveres og understøtte detail- og dagligvarehandlen samt bylivet i øvrigt. Den fremtidige udvikling af detail- og dagligvarehandlen skal prioriteres til fordel for bymidten, således at de nuværende muligheder for udvikling af detail- og dagligvareområdet i bymidten udnyttes først.

Trafikforhold

Det anerkendes, at der er behov for at forbedre trafikflowet gennem Sorø bymidte med henblik på at mindske transporttiden mellem den nordlige og den sydlige del af byen. Dette er afgørende for en fortsat udvikling af byen på såvel erhvervs- som bosætningsområdet. Tiltag af mere vidtgående karakter – f.eks. en ny vejforbindelse – kan være en langsigtet løsning, men en sådan bør der imidlertid ikke træffes beslutning om, før mindre vidtgående tiltag er afprøvet, og behovet er dokumenteret qua bl.a. trafikanalyser.

Bebyggelse på cirkus- og dyrskuepladsen

En fortsat udvikling af Sorø som et attraktivt bosætningsområde og afsæt for placering af f.eks. liberalt erhverv forudsætter bl.a., at Sorø Kommune tilbyder tilstrækkeligt attraktive muligheder for bebyggelse. En bæredygtig byfortætning omkring Alléhuset og Rådhusvej på cirkus- og dyrskuepladsen skal ses i dette lys, ligesom udviklingen af området skal understøtte bylivet og en levende bymidte.

I detailplanlægningen vil det blive sikret, at udviklingen kommer til at ske i behørig respekt for såvel de naturskønne omgivelser som de omkringliggende boliger. Desuden vil mulighederne for en anden placering af cirkus og tilsvarende, lejlighedsvis aktiviteter blive afdækket, når/hvis arealet på et tidspunkt udlægges til bebyggelse i kommuneplanen.

Beslutning i Byrådet, den 18. april 2012:

Ikke til stede: Carsten Petersen, Jakob Meibom, Lene Coppen, Per Hovmand

Godkendt.

436. Dagtilbud - vippepenge for 2011 udbetalt i 2012

436. DAGTILBUD - VIPPEPENGE FOR 2011 UDBETALT I 2012

436. Dagtilbud - vippepenge for 2011 udbetalt i 2012

Åbent	Sagsbeh.: Karina Koefoed-Nielsen	KMD Sagsid.: 340-2012-7470	KMD Dok.nr.: 340-2012-43015
-------	-------------------------------------	-------------------------------	--------------------------------

1

Juridisk regelgrundlag:

Principper godkendt i Familieudvalget den 7. februar 2007.

Sagsfremstilling:

Familieudvalget godkendte den 7. februar 2007, "at der mellem Fagcenter Børn og Unge og institutionerne aftales administrationsprincipper for vippenormering med virkning fra kommunesammenlægningen".

Vippeprincipper betyder, at der hen over året kan indskrives +/- 10 % børn i dagtilbuddene af hensyn til kommunens forpligtelse på pasningsgarantien i dagtilbud.

Med baggrund i de aftalte vippeprincipper og honorering herfor udbetales de såkaldte "vippepenge" til institutionerne én gang årligt med baggrund i belægningen i det foregående kalenderår. Budgettet til "vippepenge" er en del af budgettet vedr. demografipuljen til dagtilbud og budget fra denne konto kan kun frigives efter Byrådets godkendelse.

Følgende institutioner har i 2011 haft en gennemsnitlig belægning, der ligger udover deres fastsatte normering + 3%. Fagcenter Skole og Daginstitution har beregnet, at der i den forbindelse skal udbetales i alt kr. 549.957 til følgende institutioner

Holberghaven 73.283 kr.

Pedersborg Børnehus 135.182 kr.

Villa Villakulla 56.225 kr.

Krongården 191.389 kr.

Grønnegården 117.347 kr.

Institutionen Landsbybørnehaven har i 2011 haft en gennemsnitlig belægning på under 10% i forhold til deres normering. Institutionen skal derfor tilbagebetale 199.927 kr..

I alt skal der udbetales 373.509 kr. til institutionerne.

De 3 institutioner Grønnegården, Sandlyng og Landsbybørnehaven blev pr. 1.august 2012 nednormeret. Beregningen af vippepenge for disse 3 institutioner er derfor foretaget for 2 separate perioder (1/1-31/7 2011 og 31/7-31/12 2011).

Det er i øvrigt sidste år der skal udbetales vippepenge, idet institutionerne fra 1. januar 2012 bliver tildelt ressourcer efter den faktiske belægning.

Har sagen været behandlet tidligere:

-

Høring:

Daginstitutionslederne er blevet præsenteret for beregninger og har haft mulighed for at komme med bemærkninger.

Økonomiske konsekvenser:

Frigivelse af 373.509 kr. af konto for demografi (dagtilbud).

Beskrivelse af forhold til planer/politikker/strategier:

-

Indstilling:

Det indstilles,

at Børn og Undervisningsudvalget indstiller til Byrådet, at beløbet 373.509 kr. frigives til daginstitutionerne i henhold til aftalte administrationsprincipper for vippenormering.

Bilag

340-2012-43012

Principper_for_vippe_i_dagtilbud.doc

340-2012-56524

Oversigt vippepenge 2011.pdf

Beslutning i Børn og Undervisningsudvalget, den 27. marts 2012:

Ikke til stede: Lene Coppen

Indstilles godkendt.

Beslutning i Økonomiudvalget, den 11. april 2012:

Ikke til stede: Ingen.

Indstilles godkendt.

Beslutning i Byrådet, den 18. april 2012:

Ikke til stede: Carsten Petersen, Jakob Meibom, Lene Coppen, Per Hovmand

Godkendt.

437. Puljeinstitutionen Sorø Skovbørnehave årsregnskab 2011

437. PULJEINSTITUTIONEN SORØ SKOVBØRNEHAVE ÅRSREGNSKAB 2011

437. Puljeinstitutionen Sorø Skovbørnehave årsregnskab 2011

Åbent	Sagsbeh.:	KMD Sagsid.:	KMD Dok.nr.:
	Maria Svane Hansen	340-2012-889	340-2012-49110

1

Juridisk regelgrundlag:
Dagtilbudsloven.

Sagsfremstilling:

Puljeinstitutionen Sorø Skovbørnehave har fremsendt regnskab for 2011. Regnskabet er udarbejdet af revisionsfirmaet Kærsgaard Laursen, Hørsholm. Revisionsfirmaet konkluderer, at revisionsfirmaet har revideret årsrapporten for Sorø Skovbørnehave for regnskabsåret 1. januar – 31. december 2011 omfattende resultatopgørelse, balance og omtale af anvendt regnskabspraksis.

Årsrapporten aflægges med udgangspunkt i årsregnskabslovens bestemmelser for klasse a virksomheder med de tilretninger, som institutionens aktiviteter indebærer.

Det er revisionens opfattelse, at årsrapporten giver et retvisende billede af Sorø Skovbørnehaves aktiviteter, passiver og finansielle stilling pr 31. december 2011 samt af resultatet af aktiviteterne i regnskabsåret 1. januar – 31. december 2011.

Fagcenter Skole og Daginstitution udbetaler det kommunale tilskud til institutionen samt opkræver forældrebetalingen for børn fra Sorø Kommune. Posterne i regnskabet 2011 vedr. kommunalt tilskud og forældrebetaling giver ikke anledning til bemærkninger.

Har sagen været behandlet tidligere:
Nej.

Høring:
Ingen.

Økonomiske konsekvenser:
Ingen.

Beskrivelse af forhold til planer/politikker/strategier:

Budget 2011.

Indstilling:

Det indstilles

at Børn og Undervisningsudvalget indstiller regnskabet til godkendelse i Byrådet.

Bilag

340-2012-48975

Årsregnskab 2011.pdf

Beslutning i Børn og Undervisningsudvalget, den 27. marts 2012:

Ikke til stede: Lene Coppen

Indstilles godkendt.

Beslutning i Økonomiudvalget, den 11. april 2012:

Ikke til stede: Ingen.

Indstilles godkendt.

Beslutning i Byrådet, den 18. april 2012:

Ikke til stede: Carsten Petersen, Jakob Meibom, Lene Coppen, Per Hovmand

Godkendt.

438. Godkendelse af skema A om ældreboliger på Vedelsgade 17 i Sorø

438. GODKENDELSE AF SKEMA A OM ÆLDREBOLIGER PÅ VEDELSGADE 17 I SORØ

438. Godkendelse af skema A om ældreboliger på Vedelsgade 17 i Sorø

Åbent

Sagsbeh.:
Janus Tarp

KMD Sagsid.:
340-2010-41523

KMD Dok.nr.:
340-2012-70433

1

Juridisk regelgrundlag:

§§ 115, stk. 1, 118, stk. 1 og 127 i almenboligloven samt bekendtgørelse om støtte til almene boliger mv.

Sagsfremstilling:

Sorø Boligselskab ønsker at opføre otte ældreboliger på grunden Vedelsgade 17 i Sorø. Det samlede areal bliver på 608 m², og der er planlagt syv to-rumsboliger og en tre-rumsbolig.

Sorø Boligselskab har ved fremsendelse af skema A den 9. april 2012 ansøgt Sorø Kommune om tilsagn om ydelsesstøtte til projektet.

Finansieringen er opgjort således:

Realkreditlån (84 %) = 11,846 mio. kr.

Kommunal grundkapital (14 %) = 1,974 mio. kr.

Beboerindskud (2 %) = 0,282 mio. kr.

Samlet anskaffelsessum er herefter 14,102 mio. kr.

Der kan i 2012 for ældreboliger opført i Sorø Kommune maksimalt godkendes følgende anskaffelsessum:

608 m² á maksimumsbeløb 23.460 kr. = 14,264 mio. kr.

Projektet holder sig således indenfor den maksimale anskaffelsessum, og da den maksimale anskaffelsessum ikke er udnyttet fuldt ud, kan anskaffelsessummen blive 0,162 mio. kr. højere.

Sorø Boligselskab har ved skema A oplyst, at lejen for boligerne vil udgøre 1.296 kr. pr. m² incl. 161 kr. til forbrugsafgifter mv. Den således beregnede leje lægges til grund ved godkendelsen af tilsagnet.

Sorø Kommune påtager sig ved tilsagn garanti for den del af realkreditlånet, som ligger ud over 60 % af ejendommens værdi. Tilsagnet gives under forudsætning af, at kommunen påtager sig denne garanti.

Garantikravet kan ikke opgøres, før byggeriet er opført, og garantien opgøres teknisk set beløbsmæssigt indtil da til lånets størrelse. Når byggeriet er opført, opgøres garantien på grundlag af ejendommens værdi (markedsværdien). Garantikravet for dette konkrete tilsagn kendes først, når garantierklæringen fremsendes af långiver (realkreditinstituttet).

På sit møde den 28. marts 2012 godkendte Byrådet projektet under forudsætning af, at Sorø Boligselskab efter nærmere aftale med Sorø Kommune overtager anvisningsretten til udlejning af ældreboligerne således, at Sorø Kommune ikke er ansvarlig for tomgangsleje og istandsættelsesudgifter. Tilsagnet gives i overensstemmelse hermed.

Tilsagnet knyttes endvidere op på opfyldelse af betingelser til Sorø Boligselskab om udbud, pris, ansvar, tekniske forhold mv., jf. § 30 i støttebekendtgørelsen.

Endelig gives tilsagnet under forudsætning af, at Sorø Boligselskabs Repræsentantskab på sit møde den 23. april 2012 godkender opførelsen af de otte ældreboliger.

Har sagen været behandlet tidligere:

Ja, som pkt. 506 på Byrådets møde den 17. december 2008, pkt. 204 på Byrådets møde den 15. december 2010 og som pkt. 250 på Byrådets møde den 23. februar 2011. På møde den 9. november 2011 valgte Økonomiudvalget at udsætte sagen (pkt. 523). Herefter fik Økonomiudvalget en orientering på sit møde den 14. december 2011 (pkt. 525). Senest har Byrådet på sit møde den 28. marts 2012 som pkt. 429 godkendt etablering af ældreboligerne.

Høring:

Ikke relevant.

Økonomiske konsekvenser:

Byrådet har den 15. december 2010 givet tilsagn om støtte til etablering af familieboliger med et grundkapitalindskud på 7 % svarende til 0,752 mio. kr. Den 23. februar 2011 bevilgede Byrådet en udløst kompensation til Sorø Boligselskab på 0,396 mio. kr. Der er således afsat 1,148 mio. kr.

De 1,148 mio. kr. foreslås tilbageført til kassen, og i stedet bevilges 1,974 mio. kr. som kommunal grundkapital.

Beskrivelse af forhold til planer/politikker/strategier:

De af Sorø Boligselskab den 11. april 2012 fremsendte skitsetegninger vurderes at være forenelige med lokalplan SK 34 vedtaget af Byrådet den 30. juni 2011.

Indstilling:

Det indstilles,

at Økonomiudvalget anbefaler Byrådet at give tilsagn om ydelsesstøtte til Sorø Boligselskab i overensstemmelse med det fremsendte skema A,

at Økonomiudvalget anbefaler Byrådet at tilsagnet gives i overensstemmelse med nærværende sagsfremstilling – herunder forudsat Sorø Boligselskabs Repræsentantskabs godkendelse,

at Økonomiudvalget anbefaler Byrådet at tilbageføre 1,148 mio. kr. til kassen fra tidligere ubrugte bevillinger og bevilge 1,974 mio. kr. i grundkapitalindskud finansieret af kassen, og

at Byrådet bemyndiger borgmesteren til at godkende skema B såfremt alle betingelser er opfyldt herunder at anskaffelsessummen ikke overskrider den i skema A godkendte.

Bilag

340-2012-70529

Skitsetegninger

340-2012-68849

Skema A

Beslutning i Økonomiudvalget, den 18. april 2012:

Ikke til stede: Ingen.

Indstilles godkendt.

Beslutning i Byrådet, den 18. april 2012:

Ikke til stede: Carsten Petersen, Jakob Meibom, Lene Coppen, Per Hovmand

Godkendt.